

RECTOR ȘI PROPRIETAR:

I. Ștefănescu

REDACTOARE-ȘEFA:

Ciura-Ștefănescu

REDACȚIA ȘI ADMINISTRAȚIA:

Em. Ungureanu, colț cu
Jegen de Savoya, Timișoara

telefon: 39-36.
telefon tipografie: 14-69.

4 pag. 2 lei



ECOUL

Apare la orele 12

...Istoria însăși, în
ceea ce are ea nevăzut
este scrisă cu lacrimile
mamelor!"

Prof. MIHAIL ANTONESCU
Vicepreședintele Consiliului de Miniștri

**Le să se adreseze donațiunile
pentru ajutorarea familiilor
celor căzuți în luptă**

BUCUREȘTI, 4. (SIR). — Mi-
ce ar căderea să le primească,
roagă pe donatori, ca în viitor
donatiunile în bani sau efecte să
fie depuse direct la Banca Na-
țională a României sau la su-
cursalele sale din întreaga țară,
la contul 1210 — Ministerul A-
părării Naționale C.E.C. la toa-
te oficiile postale din țară.

**negocierile franco-turce
au dus la o înțelegere principială**

Paris, 4. (Rador). — Co-
mună și că după toate probabi-
litatea s'ar fi ajuns la o înțele-
gere principială.
Inapoarea trimisului extraor-
dinar al mareșalului Petain este
așteptată la Vichy pe curând.

Un ambasador la Ankara

BUCUREȘTI, 4. (Rador). — D.
ambasador al Franței la Anka-
ra în locul defunctului Jules
Nency.

**în comunicat
Marelui Cartier General**

Pentru cei cari posedă carnet de
conducere auto și au cerut inscrie-
rea ca voluntari și voluntare

BUCUREȘTI, 4. (SIR). — Marele
cartier general a primit un nu-
mer însemnat de cereri între
care și dela doamne, care posedă
carnet de conducere auto, prin
care solicită înscrierea ca volun-
tari în serviciile armatei,
Marelui Cartier General spre-
tă acest gest patriotic și roa-
de posesorii de carnete de con-
ducere auto, care doresc să-și o-
feră serviciile, Armatei și anu-
tă femeile, precum și bărba-
ții cari nu fac parte din nici un
element al armatei — să
prezinte sau să trimită la Mi-
nisterul Apărării Naționale. Di-
reția superioară a motomeca-
nicilor următoarele acte:

— Certificatul de naționalitate și
— carnetul etnic, carnetul de con-
ducere auto, certificatele de să-
nătate, — consimțământul pă-
rinților pentru cei în vârstă de
— 20 ani și actele din care să
demonstrează că nu au obligații militare

nefăcând parte din nici un ele-
ment al armatei pentru bărba-
ții în vârstă de peste 21 ani.

FOIȚA ZIARULUI „ECOUL”

Casian R. Munteanu De GEORGE LUCA

În zilele în care Basarabia re-
vine la sânul Patriei Mame, po-
sturile noastre de radio amintesc
de scriitorii cari, în anii
1917/18, au contribuit cu scrisul
și adeseori și cu fapta lor ostă-
șească, la Unirea din acel timp a
Basarabiei. Deunăzi postul de ra-
dio București a amintit printre
aceștia și pe scriitorul bănățean
Casian Munteanu, mort prea de
timpuriu pentru generația mai
nouă să știe prea multe despre
viața și opera lui. În cele ce ur-
mează, redăm, în rezumat, bio-
grafia lui Casian Munteanu, du-
pă o lucrare a scriitorului Petre
Nemoianu (Casian R. Muntea-
nu, viața și activitatea sa, Lu-
goj, 1927), care a trăit, alături
de defunctul scriitor, zilele de
lupte și de frământări ale ace-
steuia, în Basarabia anilor 1917-
1918:

Casian Munteanu s'a născut la
28 Februarie 1892, în comuna
Vermeș, județul Caraș. A fost
al nouălea din cei treisprezece
copii ai învățătorului Paul Mun-
teanu. Școala primară a făcut-o
în comuna natală, iar clasele de
liceu la Lugoj, Oradea și din
nou la Lugoj, până la termina-
rea clasei a șasea, după care,
persecutat de profesorii unguri
aș acestui liceu, pentru scrierile

ce începuse să publice în ziarul
„Drapelul”, părăsește, în primă-
vara anului 1911, liceul din Lu-
goj și trece în Regatul liber. Îm-
păturător de foi, la început, al
ziarului „Drapelul” din Constan-
ța, ajunge mai apoi, după multe
și grele mizerii, redactor la
„Foaia Noastră” și angajat ad-
ministrativ la „Tipografia Ro-
mânească” și la ziarul „Lumina
Nouă” din Capitală. În 1913 este
primit la revista „Ramuri” din
Craiova. În toamna aceluiaș an,
apoi, atras de dorul de părinți,
se întoarce în satul său natal.
Scurt timp după aceea ajunge
redactor la ziarul „Românul”
din Arad, unde rămâne până la
izbucnirea războiului mondial.
Mobilizat de unguri în vara a-
nului 1914, Casian Munteanu a
făcut prima parte din expediția
împotriva Serbiei, în timpul că-

reia s'a îmbolnăvit și a fost in-
ternat în spitalul militar din
Vârșeț. Trimis în judecata tri-
bunalului militar, pentru niște
scrisori trimise de pe front zia-
relor românești dela Arad, Ca-
sian Munteanu a luat hotărârea
de a trece cu orice risc în Ro-
mânia liberă, unde șansa că se
făurește noul destin al neamu-
lui. A plecat deci din Caranse-
beș, unde era ținut arestat la
regiment, în așteptarea desbete-
rii procesului, peste munți, în
spre vechea frontieră, pe care,
după nouă zile de rătăcirii și ni-
zerii grozave, a reușit s'o trea-
că, pe la Baia de Aramă.
La București — după expresia
dlii Petre Nemoianu — Ca-
sian Munteanu a luat parte
foarte activă la acel curs de pe-
dagogic națională, care s'a des-
(Urmare în pag. IV-a)

MAREA BĂTĂLIE

dela Bialystok a însemnat o lovitură
sdrobitoare pentru Soviete

Șoseaua Bialystok—Grodno este acoperită pe o lungime
de 70 km. de care de luptă stărnite și to-
te. Un de ven. Cu. e pară. te, printre cari zac
cadavrele soldaților sovietici

BERLIN, 4. (Rador). — Marea
bătălie dela Bialystok a însemnat
o lovitură sdrobitoare pentru ar-
matele sovietice concentrate în
această regiune.

Larga șosea Bialystok—Grodno
este acoperită pe o lungime de 70
km. de care de luptă și de tot felul

iar printru carle răsturnate zac
cadavre de oameni și cai.
Sute de care de luptă de toate
mărimile și de toate tipurile au fost
sfărâmate de exploziile violente ale
bombelor și obuzelor germane iar
sfărâmăturile lor au fost aruncate
pe câmp până la mari distanțe.

dară au aceiași înfățișare. Ici-colo
coloane nestărnite de vehicule sfă-
râmate. Colea un gir de ateliera ru-
lante distruse, apoi mortiere și
tunuri de toate caibrelle. Violența
atacului aviației germane, se poate
citi pe chipurile soldaților ruși
morți a căror crispare exprimă
amără cea mai cumplită.

Alte rezultate după marea bătălie dela Bialystok

Dealungul căilor ferate și șose. e. or zac resturile arzânde
ale vehiculelor distruse presărate cu cadavre

BERLIN, 4. (Rador). — Avi-
oanele de luptă germane au uo-
porat în cursul zilei de 2 iulie
52 avioane sovietice în regu-
nea Bialystok.

În cursul atacurilor continuu
date contra avioanelor sovietice,
au fost distruse pe pământ
97 avioane sovietice.

Cu ocazia atacurilor date
contra liniilor de comunicații
și de aprovizionare sovietice au
fost nimicite un tren blindat și
cinci transporturi de trupe.

Dealungul căilor ferate și în
șanțurile șoselelor zac nume-
roase cadavre și resturile ar-
zând ale vehiculelor distruse.

CAPTURARI LA 1 IULIE

BERLIN, 4. (Rador). — Nu nu-
mai că lovitura de moarte, dată,

lângă Bialystok, armatelor sovie-
tice invinse le-a pricinuit piereri
imense în oameni ca și în material
de război dar pe de altă parte pe
frontul de răsarit trupele germane
victorioase au distrus în cursul
înaintării lor cantități enorme de
arme și munițiuni.

Astfel trupele armatei germane
care a înaintat dealungul coastei
Baltice pe la apusul fostelor state
Baltice a capturat și distrus până la
1 Iulie 631 care de luptă, 128 tunuri
grele, 40 avioane, 10 tunuri anti-
aeriane ușoare și grele, în plus 19
tunuri antiaeriane și 14 tunuri
anticar ca și două trenuri blindate
căzute în mâinile trupelor germane.

Nu se poate încă evalua prada
de război capturată cu ocazia cucerii
orașului Riga.

Berlin, 4. (Rador). — În cursul
luptelor din apropiere de Dubno o

formațiune germană a reușit să
distrugă 30 care de asalt sovietice.

Întrun alt rând aceiași forma-
țiune a distrus 40 care bolșevice.

ȘI LA 2 IULIE AU FOST
LUAȚI PRIZONIERI, CU
MILE, SOLDAȚI BOLȘE-
VICI

BERLIN, 4. (Rador). — În ziua
de 2 Iulie avioane de luptă germane
au atacat la răsărit de Bialystok
o mare coloană de transport bolșe-
vică.

Numeroase vehicule încărcate cu
arme, muniții, material de război și
carburanți au fost atinse de bombe
și distruse.

Până la urmă lunga coloană nu
era altceva decât un mare și singur
incendiu care bara șoseaua.
Mii de soldați bolșevici au căzut
prizonieri în mâinile trupelor ger-
mane.

La cinema „APOLLO”

O poveste veche? NU! Un film Ufa cu un subiect de tot nou!

TEROARE • MISTER • DRAGOSTE

MISTERELE SUBTERANE

CU
Gustav
FRÖHLICH
Hell
FINKENZELLER
Paul
HOFFMANN

Un film senzațional din viața jefuitorilor de trenuri

Inocența și dorul de crimă, două însușiri cu totul despărțite sunt în acest film neobișnuit în strânsă legătură dând un conflict excepțional de emoționant.

Incep. Reprez. 5—7—9. Dum. și sârb. orele 11 și 3 d. m.

MICA PUBLICITATE

Apare în fiecare zi. Minimum 10 cuvinte

Anunțurile în schimb, prețul dublu, iar cele cu clișeu tarif special. Orice anunț cerut să apară în altă rubrică decât cea respectivă, se taxează dublu.

Anunțurile pentru rubricile „CERERI DE SERVICIU” (Mena jere) nu se pot publica cu adresa exactă ci numai adresate Poșt Restante sau la Ziar.

Tel. 18.61 „DACIA FELIX” Tel. 18.61
Timișoara 11, str. 3 August Nr. 25 (vis-a-vis de P-ța „Coronini”).
Mijlocește vânzări, cumpărări, schimburi și închirieri.

VANZARI DE CASE: Circ. II: La tramvai, casă de raport, 11 locuințe, cu câte 1; 2, 3 camere și dependințe, curte mare, apă și canal în curte. Idem, lângă tramvai, casă cu 9 locuințe și dependințe, cu baie, apă, canal, curte frumoasă. Idem, casă cu 7 locuințe a câte o cameră și bucatărie, cu loc liber pentru zidit la stradă, curte mare, apă și canal la stradă. Circ. III: Casă cu etaj, 2 apartamente a câte 4 camere și dependințe, baie, parchet, terasă, baion, curte mare. Idem, casă nouă, 4 camere și dependințe, curte și grădină. Circ. V: 2 case a câte 2 camere, bucatărie, curte, grădină, lei 150.000 și 180.000. Freidorf: Casă nouă, 2 camere mari, bucatărie, antreu, magazine de cărămidă, grajd, grădină 1 și jumătate jugăr, cu zarzavaturi și 100 pomi fructiferi. Idem, casă 3 camere mari, bucatărie, 2 cămări alimente, altă casă mică în curte din 1 camera

și bucatărie, grajd, grădină 900 stj. patrați, cu pomi și zarzavaturi. Idem, casă cu 2 camere la stradă, bucatărie, cameră pentru baie, verandă mare, curte și grădină. Fratelia: 2 case din câte 1 cameră, bucatărie, cameră de alimente, cu curte și grădină, zidire 1925 și 1927, preț lei 95.000 și 104.000.

LOCURI DE CASE IN CIRC. II: 152 stj. lei 55.000, 176 stj. lei 65.000, 191 stj. lei 75.000.

OCAZIE BUNA: Moșie 52 rogoane arabil, 10 Km. de gara Strehala jud. Mehedinți, cu conac boeresc în centrul satului, având 20 pogoane pădure de 22 ani, explotabilă imediat, restul în, ovăz, grădinărie, porumb și grâu.

VÂND urgent imobil cu 2 corpuri de case, situat în centrul orașului Oravița.

PREDAU urgent tutungerie în Piața Iosefin.

Pentru anunțurile spărate în acest cadru a se adresa la „Dacia Felix”, telefon 1861.

Prefectura județului Timiș-Torontal, Serviciul Administrativ.

No. 26863/941/Aprov.

ORDONANȚA Nr. 17

Noi, Colonel Alexandru Nasta, Prefectul județului Timiș-Torontal, Văzând ordinul Ministerului Economiei Naționale, Subsecretariatul de Stat al Aprovizionării Nr. 35779 din 28 Iunie 1941,

Având în vedere nevoile din ce în ce mai crescânde ale transporturilor de toate categoriile pe CFR. Pentru reglementarea încărcării și descărcării rapide a vagoanelor CFR. de mărfuri și materiale.

În virtutea art. 99 din legea administrativă, combinat cu art. 7 din Decretul Lege Nr. 3219/941,

Ordonăm:

Art. 1. Încărcările și descărcările de mărfuri și materiale predate spre expediție sau sosite la destinație pentru descărcare se vor face, atât în zilele de lucru cât și în zilele de Duminici și sărbători legale, fără intrerupere dela orele 7—20.

Art. 2. Avizarea transporturilor sosite, se va face cel mai târziu după o oră dela sosirea vagoanelor, iar vagoanele se vor pune la dispoziția părților imediat după sosire, atât cele ce se descarcă pe liniile publice, cât și cele ce se descarcă pe liniile de garaj particulare.

Art. 3. Termenul liber de locație, decurge din momentul punerii vagoanelor la dispoziție pentru încărcare sau descărcare.

Art. 4. Vagoanele avizate în termen și puse la locurile de încărcare sau descărcare dacă nu se mai încarcă sau descarcă în timpul prevăzut în tarif, vor fi supuse la taxele de locație tarifare chiar în zilele de Duminici și sărbători legale, termenul liber de alocație neprelungindu-se în acele zile.

Nu este permisă descărcarea vagoanelor pe teren fără ridicarea mărfurilor sau materialelor.

Timișoara, 1 Iulie 1941.

Prefect:

Colonel Alexandru Nasta.

AVIZ

Se recomandă, tuturor celor cari trimit coletele prin poștă să le prezinte deschise la Oficiul 2 poștal, dela gara Domnița Elena din Iosefin, unde este și comisia pentru verificarea conținutului coletelor poștale. Coletele, după verificarea conținutului, vor fi închise în fața comisiei și vor putea fi trimise în aceeași zi. Coletele prezentate la alte oficii poștale, — Oficiul 1 Cetate și Oficiul 2 Fabric, — sunt expuse să fie deschise din nou la gara Domnița Elena, — unde este singura comisie militară pentru verificarea conținutului coletelor poștale din Timișoara, — și astfel trimiterea lor va fi întârziată.

Spectacole

CINEMATOGRAFE

Capitol: „Norocul vine peste noapte”.

De azi începând la „Capitol” Jurnalul de război Român Nr. 1.

Thalia: Kora Terry.

Apollo: „Misterele subterane”.

Corso: Nanette are trei iubiti!

LA CINEMA „CAPITOL”

Se intor
MARINARI

cu
Gustav
FRÖHLICH
Viktoria
Von Ballasko
Winnte
MARKUS
Gusti WOLF

Într-un
FILM PLIN DE VE-
SELIE ȘI TINERETE

O poveste de dragoste și
plata aventuroasă a marinarilor

În corespondență cu patru logodnice necunoscute marinarul Ullman se simte foarte fericit. În torcându-se în patrie el va clarifica situația și trece astfel prin nenumărate situații vesel.

Incep. Repre. 5—7—9 Dum. și sârb. și la orele 11 și 3 d. m.

LA CINEMA „THALIA”

Când femeia spune „nu”

O comedie delicioasă, plină de picanterii, haz și bună voie. OLIVIA DE HAVILLAND mai tânără și elegantă ca niciodată, se pretează pe picanta eroină. Alături de ea partnerul ei DICK POWELL.

Incep. Repre. 5—7—9 Dum. și sârb. și la orele 11 și 3 d. m.

CINEMA „CORSO”

Surpriza stagiunii, trei vedete, trei iubiri și mare succes.
JANET GAYNOR ROBERT MONGOMERY și
FRANCHOT TONE

în

Nanette are trei iubiti!

Reprezentațiile încep la orele 3, 5, 7 și 9.15.

Rescat, floreat Ripensia biletul de zece ani sub patronajul dlui general Corneliu Drăgălina

„a împlinit un de-
Recapitulându-i acti-
constatăm că într'un
de scurt și-a creat
și a statornicit o tra-
sportului românesc bă-
Existența sa ne-a în-
lucru prețios, de care
să fimem seama și în al-
rări, și-anume: va-
publicului în manifestă-
în cazul nostru — spor-
Dacă publicul nutrește
față de o grupare, ea

câștigă nebănuț de mult în ela-
n și performanțele sale. Ne
simțim datori să aducem laude
paralel cu cele adresate „Ri-
pensiei” și publicului care a ști-
ut susține acest merituos club
sportiv. Credem, că prin suda-
rea sufletească a marelui mase
de admiratori cu „Ripensia”,
clubul timișorean a putut deve-
ni realitatea sportivă de azi. —
Știm, că la matchurile sale au
venit trenuri întregi de „ripen-
ziști” din toate centrele Bana-
tului.

Rămânem incredințați, că și
la serbările jubilar de Dumine-
că 6 Iulie, ce se vor desfășura
la ora 5 d. m. pe arena „Elec-
trica”, publicul timișorean va
sprijini, prin prezența sa, mo-
ralicește și materialicește „Ri-
pensia” a cărei valoare trebuie
să crească și să înflorească, fi-
ind un prețios mijloc de propa-
gandă națională.

Măine publicăm programul
serbărilor.

Teatrul german în război

propie sfârșitul celei de a
agune a teatrului și concer-
germane în timp de război.
mai multe evenimen-
te și teatrele în curs de
sau vor urma curând,
exemplu săptămâna festivă
Buchum pentru comemorarea
dramaturg german Chris-
tich Grabbe, — dar se
că depe acum vede în
rezultatul surprizător al
care a întrecut toate
S'au realizat cifre mult
anilor de pace.

posibilitățile culturale și nivelul
regiei germane, admirate în toate
capitalele, multe cu tradiție cultu-
ră foarte veche.

La aceste turnee ale Operei ger-
mane trebuie să adăugăm repre-
zentațiile altor teatre străine în
Germania, cum a fost spre exemplu
ansamblul teatrului de stat din
Norvegia, Olanda, Belgia și alte
fări; deasemeni nu puține au fost
concertele organizate de Germania
în străinătate și invers. În fruntea
tuturora stă Filarmonica din Ber-
lin, care mai ales în Lisabona a în-
registrat succese neașteptate, unde
după o pauză de aproape 40 de ani,
a gastat pentru prima oară anul
acesta.

În realitate nivelul cultural și
forma de prezentare a acestor tea-
tre și opere sunt adesea germanilor
înșiși noul și demne de admirat,
mai ales că regisorii au de luptat
cu greutățile războiului, cari și lor
le impun restricțiuni, — dar munca
și organizarea exemplară a reușit
să învingă toate piedicile și succe-

sele au depășit toate așteptările.
Iată o scurtă privire asupra rezul-
tatelor: În iarna 1939/40 s'a repre-
zentat „Faust” de Goethe mai mult
ca oricând înainte; numai la Teatru
german din Berlin de 165 de ori,
depășind astfel cu multe cea mai
mult reprezentată piesă a lui
„Götz”. În fruntea tuturor a stat
piesa lui Schiller „Maria Stuart”
cu 213 reprezentații.

Un alt succes al teatrului german
a fost „Iphigenia”, care a durat în
München tot sezonul. Acestea sunt
dovezi evidente că gustul publicu-
lui nu a fost îndreptat, datorită
războiului, spre bucăți de teatru
ușoare, moderne, — deși nici ope-
reta nu a fost neglijată. Programul
sezonului a fost o împletire fericită
de opere, operete și teatru, dându-
se teatrului clasic locul de frunte.

Cu tot progresul filmului, datele
arată că teatrul se bucură de admi-
ratori din ce în ce mai mulți, ceeace
este un indemn și o promisiune
pentru viitor.

Incepe sezonul reprezentațiilor de teatru în aer liber

Teatrele germane în aer liber se
prepară pentru sezonul viitor. În
parte sezonul a început încă dela
Rusalii. După datele sosite până
acuma la Serviciul Central al Tea-
trului germane în aer liber, vor
funcționa în sezonul viitor 35 de
teatre de acest fel, dela Strassburg
până la Varșovia. Azi nu mai
există niciun district fără teatru în
aer liber. Cele mai multe se găsesc
în Turingia, țara verde, sau cum i
se spune de obicei, „inima Germa-
niei”. În Bavaria vor funcționa 5,
printre cari cel mai renumit dela
Luisenburg, care încă din 1935 se
ocupă cu studierea peisajului și
armoniei localității; deasemeni

teatru dela Bayreuth.

Urmează scenele în aer liber dela
Halle, Oybin lângă Zittau, Budden-
burg și Dresda, unde scena și tere-
ul sunt foarte potrivite pentru re-
darea renumitelor „Karl May”-
Spiele, istoria pieilor roșii din
America.

Alegerea bucăților reprezentate
pe scenele în aer liber este foarte
variată. Se întâlnesc în repertoriul
lor „Nibelungii” de Heibel și opere
alese ca „Tannhäuser” sau
„Maeștrii cântăreți”.

Plecând dela datele din anul trec-
cut, putem sconta rezultate sur-
prinzătoare anul acesta, mai ales
că numărul lor a crescut.

Ratificarea tratatului germano-turc

BERLIN, 4 (Rador). — Co-
respondentul agenției „Stefani”
anunță, că Joi, a sosit la Berlin

un reprezentant al guvernului
turc, în legătură cu ratificarea
tratatului germano-turc.

Avioanele sovietice arunca bombe la întâmplare

Helsinki, 4 (Rador). — Co-
respondentul agenției „Stefani”
transmite :

Două alarme aeriene au fost
date Joi dimineața și au durat
20 minute. Câteva avioane de
bombardament sovietice au fost
imediat interceptate de către a-

vioanele de vânătoare finlande-
ze căci cu toată vremea defavo-
rabilă s'au arătat foarte active.

Avioanele sovietice au runcat
bombele lor la întâmplare
fără a face nici victime și nici
stricăciuni.

De profundis...

Pe căldura asta mare ca la Delra sau Dakar,
Un jumcan ca toți jumcanii se oprește'n galatar —
Stă, se uită și admiră mărfurile din vitrină
Și gândește precum poate după mîntea lui bovină :
„Ja te uită frate dragă, ce mai prețuri colosale —
A ajuns azi opt sutare kilogramul de migdale !
Paradisele roșii, două sute lei un kilo,
Parc'ar fi o raritate ca madam Venus din Milo !...
Eu gândesc și nu-mi dau seama : poate omul să trăiască,
Când e obligat acuma aste prețuri să plătească ?
Dar salamul ? Hei drăcie !... șase sute kilogramul !
Mai poftim acum colega ca să poți mânca salamul !
Fac și eu o prevestire, deși studii multe n'am :
Vom crăpa cu toți de foame... dacă nu mâncăm salam”...
Uluit de scumpătatea și de prețul cel avan,
Și zărind enormitatea și a prețului cascadă,
Se mai uită și alături mult simpaticele jumcan
Cască gura și rânjește bătând nervos din coadă :
„Două mii de lei cămașa !... Ah, acuma înțeleg
Pentruce e speculantul văr cu mine și coleg !
Șapte sute o cravată !... e atât de mult, încât
Mă și rog de sănătatea-i : să-i rămâie nodu'n gât !...
Nouăzeci de lei batista cu chenar și franjul creț !
Mai poftim de-ți îngrijește nasul, la așa un preț !
Dacă tot o s'o scumpească, presupun fără de jenă
C'o să ignorăm cu toții protocol și igienă !...”

Zăpăcit de alureala marilor învățăminte,
El se uită și'n vitrina plină cu încălțăminte :
„Eh, dar asta e teribil ! E fantastic ! Este... of !...
Trei miiare mă băiete pentr'o javră de pantof !
Dac'ar fi azi după mine, am soluția îndată :
Nu mai cumpăr, chiar de-ar zice că sunt... vacă încălțată !...
Ci mă întreb și eu, ca omul, pe când sufletu-mi se rumpe :
Dacă în marasmul ăsta toate sunt așa de scumpe,
Dacă un costum de haine costă douăzeci de mii —
Cum de totuși sunt la modă zeci și sute de candril ?
Fiindcă, văd pe Corso oameni eleganți nevoe mare —
Fiecare e un dandy cu figura zămbitoare —
După masă joacă rummy, ori pinochu, sau concha,
Iară seara la „căfană” dumnealor halește cina !
Mă gândesc și eu acuma fără urmă de protest :
Cum de pot să facă față din salariul lor modest ?
Și... aș spune eu mai multe, însă-i vorba bătrânească :
„Limba bouului e mare, dar nu poate să vorbească !”...
G A V R O C H E

Dela C. F. R.

Noii competențe acordate d-ilor subdirectori generali și unor directori conducători

D. col. T. C. Orezeanu, direc-
torul general al regiei autonome
c. f. r., a acordat, pe baza de-
cretului lege pentru organizarea
căilor ferate și ale legii pentru
Statutul personalului c. f. r.,
noui competențe după cum ur-
mează :

Domnii subdirectori generali:
Const. Păunescu, Petre Verces-
cu, Ștefan Miculescu și Const. A-
țanasiu mai pot aproba resti-
tuiri de suprataxe ce depășesc
suma de 10 mii lei de document
de transport din tariful de măr-
furi și mesagerii, 5000 lei de do-
cument de transport din tariful
de călători și bagaje.

D. director conducător al di-
recției financiare Cristu Nicolau
semnează programele de credite
lunare, individuale, suplimenta-
re, etc.; dispune lichidarea rae-
lor scadente din diverse împru-
muturi c. f. r.; dispune plă-
țile de taxe vamale aprobate în

prealabil de organele competen-
te, fără ordine de plată și con-
tradocumente; aprobă prelun-
giri de valabilitate, înăuntru
termenului de prescripție a ordi-
nelor de plată neincasate în
timp, etc.

D. dr. Săvescu, directorul me-
dical va aproba plata conturilor
farmaciilor particulare până la
suma de 30 mii lei, privind co-
stul medicamentelor acordate
gratuit personalului, în baza or-
donanțelor medicale c. f. r., prin
farmaciile cu cari există con-
venții.

STAȚII VACANTE

Directia mișcării a decla-
rat vacante următoarele stații :
Curtici și Slatina, de categoria
a IX-a, Săbăoani de categoria a
X-a și Hendorf de categoria a
XI-a.

Stația Murgeni nu mai este
vacantă, întrucât titularul a ră-
mas pe loc.

INFORMAȚIUNI

ABONAMENTE : Pe un an
— 600 lei; pe șase luni — 300
lei; pe trei luni — 150 lei; pentru
instituții de Stat și întreprin-
deri particulare — 2000 lei.

Pentru întregul material apă-
rut în acest ziar — fără semnă-
tură sau cu pseudonim — răs-
punde numai d. Const. Ștefă-
nescu, directorul nostru, care e
totodată și girant responsabil.

ȘCOALA DE STENO-DAC-
TILOGRAFIE ȘI LUCRARI DE
BIROU „M. URSU”, autorizată
de Ministerul Culturii Naționa-
le, s'a mutat în Cetate, Bul. Reg.
Ferdinand I etaj I. Inscreri și
informațiuni pentru anul școlar
1941—42 în III. Strada Rozalia
4, etaj, (colț cu Gen. Mo-
soiu), zilnic între orele 11—1 și
4—5. Cursurile încep la 10 Sep-
tembrie 1941.

Ambasadorii Germaniei și Italiei la Moscova se întorc în țară prin Istanbul

La fel și cei sovietici foști la Roma și Berlin

ISTAMBUL, 4 (Rador). — Corespondentul agenției Stefa- ni transmite :

Ambasadorul Germaniei și ambasadorul Italiei la Moscova, vor sosi încurând la Istanbul, de

unde își vor continua călătoria spre țările respective.

Se așteaptă aci și sosirea ambasadorilor sovietici de la Roma și Berlin care deasemeni se vor îndrepta spre țara lor.

FOIȚA ZIARULUI „ECOU”

Casian R. Munteanu

(Continuare din pag. I-a)

făsurat atât de frumos și de impetuos, sub îndrumarea lui Octavian Goga, Vasile Lucaci și ceilalți mari luptători pentru desrobirea Ardealului. Ostaș corect, Casian Munteanu n'a uitat, totuși, să anunțe pe colonelul Herbert — cel mai stramă ofițer din regimentul 43, din care făcea parte — după toate rigourile și formele regulamentului austriac :

„Ich melde gehorsamst, dass ich desertiert habe”...

La intrarea României în război, Casian Munteanu și-a cerut înrolarea în armata română, unde a fost repartizat la biroul de informații al Armatei I-a. A făcut toate fazele campaniei noastre din 1916/17, iar după demobilizarea armatei a intrat redactor la ziarul „România Nouă”, întemeiat la Chișinău de d. prof. Onisifor Ghibu, de unde, ceva mai târziu, a trecut la ziarul oficial al Basarabiei, la „Sfatul Țării”.

Deși foarte grav bolnav la această epocă — pentru că încăuse progrese mari o veche boală de plămâni, de care suferea mai demult — Casian Munteanu a găsit suficiente forțe în el să mai scoată și o gazetă proprie la Tighina, unde avea o însărcinare de la comandamentul francez. Gazeta aceasta se numea „Nistrul” și informațiile ei erau culese cu litere cirilice, pentru că basarabienii cari nu cunoșteau alfabetul latin să-i poată înțelege conținutul.

A doua mobilizare a armatei române — la 1 Noembrie 1918 — l-a găsit pe Casian Munteanu în Basarabia. El urma să plece, conform ordinului Marelui Cartier General Român, în Banatul ocupat de sârbi, împreună cu alți ofițeri informatori români, având a-și alege în această parte de pământ românesc un sediu central, unde să colecteze rapoartele celorlalți ofițeri și de unde să le transmită la București. În drum spre această misiune, însă, sănătatea lui Casian Munteanu s'a subrezit atât de mult încât a trebuit să fie internat în sanatoriu de tuberculoși de la Filaret, unde a stat sub directa îngrijire a marelui nostru savant dr. Irimescu.

Aflând, în sanatoriu, că sârbi revendică Banatul întreg, până la Cerna și Mureș, Casian Munteanu nu poate sta inactiv nici pe patul de suferință, ci tipărește imediat gazeta „Banatul”, prin care dă alarma și pe care o împarte în mii de foi în București și o trece prin contrabandă în Banatul ocupat de sârbi.

Viața grea pe care a dus-o din fragedă copilărie și munca isto-

vitoare din timpul războiului l-au obligat pe Casian Munteanu să-și caute serios de sănătate după Unire, când, cu un plămân comprimat, pleacă la Palermo, în Italia, spre a-l salva măcar pe cel ce i-a mai rămas.

Lipsit de mijloace, uitat de o serie de prieteni, cari aveau obligația să-l ajute, tânărul scriitor este nevoit să renunțe la soarele binefăcător al Italiei și să se înapoieze în țară, mai bolnav de cum plecase.

Se internează pentru scurt timp în sanatoriu „Valicak” din Bocșa, unde îl prind alegerile pentru Camera, din Mai 1922. Arzând de dorința de a combate unele erezii politice, ivite imediat după Unirea cea mare, Casian Munteanu își pune candidatura în circumscripția electorală natală, la Bocșa. Boala nu-i mai permite să facă o campanie electorală de proporții mari, dar, de pe patul de suferință, scrie o gazetă ocazională — Gazeta Bocșei — și, cu concursul consătenilor săi din Vermeș, cari îi cunoșteau scrisul și îi înțelegeau toate frământările, se alege deputat, cu programul Partidului Poporului.

Boala nu i-a mai permis să ia parte și la luptele parlamentare. Dela sanatoriu din Bocșa s'a mutat în scurt timp la spitalul de stat din Lugoj, unde, la 22 Ianuarie 1921, în etate de abia 29 de ani, își dă obștescul sfârșit, fiind așezat — după frumoasă expresie a biografului său — pentru cea dintâi și veșnică odihnă, în cimitirul de sub Dealul Viilor, în colțul opus cu mormântul lui Victor Vlad de la Marina...

Scrierile lui Casian Munteanu sunt :

Cartea Atacul (care în a doua ediție s'a intitulat Martiriul Căntanelor), în care descrie viața dusă pe fronturile austriece și fuga în România.

O plachetă de „Poezii”.

„Rătălia de la Mărășești”, lucrare de documentare militară, cu o hartă.

Comedia „Rai și Iad”, în care a satirizat moravurile post-belice și un roman neterminat și nedat, „Banatul sângerând”, care era să fie un roman din viața Banatului ciuitit.

Separat de aceste lucrări, Casian Munteanu a scos și broșura „Prin Basarabia românească”, însemnări din călătorie și articole de prin ziarele la cari a scris în Basarabia, în anii 1917-1918, despre care s'a vorbit și la postul de radio București și din care „Ecou” va publica câte ceva în numerele sale viitoare.

George Luca

PROASTA STARE A DRUMURILOR DIN RUSSIA TREBUIA SĂ OPREASCĂ ÎNAINȚAREA GERMANIEI

BERLIN, 4 (Rador). — Proasta stare în care se află șoselele din Rusia sovietică ar fi trebuit, după părerea bolșevicilor să oprească sau cel puțin să stingherească în mod simțitor înaintarea germană.

În această privință agenția D.N.B. află că după exemplul celor înalte campanii, autoritățile militare au luat repede măs-

surile ce se impuneau.

Formațiuni motorizate de geniu au trecut odată cu primele formațiuni blindate frontiera imediat după deslănțuirea ostilităților. Aceste formațiuni de geniu au avut ca misiune repararea căilor de comunicații și garantarea prin construirea de poduri și de aerodromuri, a continuității înaintării germane.

Numeroase poduri de geniu sovietici au fost reparați și formațiuni de geniu au drumurile spre a putea vizionare.

Încercările de înec efectuate de soldații sovietici, ca și atacurile aerice, au fost respinse în mână.

Presa americană subliniază

Discursul lui Stalin constituie o mărturisire a gravelor eșecuri suferite sovietici și cuprinde semne de deszădă

NEWYORK, 4. (Rador). — Corespondentul agenției D.N.B. transmite :

Comentând discursul difuzat de radio a d-lui Stalin, ziarele din Newyork subliniază că situația sovietelor este serioasă.

În manșetele articolelor, ziarele scot în evidență că Stalin a mărturisit marile eșecuri ale trupelor germane.

Discursul constituie o mărturisire a gravelor eșecuri suferite de sovie-

ții și cuprinde semne de deședă.

Dacă ploderile lui Stalin mai puțin grave pentru victorie, încheie ziarul, pierderile și orice alt material vor fi cu atât mai serioase.

Ultima posibilitate de plecare în Germania - pentru cei înscriși pentru repatriere e fixată pentru ziua de 8 Iulie 1941

BUCUREȘTI, 4. (SIR). — Mulți dintre cei înscriși pentru repatriere, având legitimația de repatriere și nu s'au prezentat pentru plecare deși au fost încunștințați, în scris, de comisarii locali, cu care transport urmau să plece. Deoarece ultima posibilitate de plecare în Germania, e fixată pentru 8 Iulie 1941, toți repatrierii, care se mai află astăzi în România și nu au un permis de liberă petrecere în țară, sunt invitați, pe această cale, să se prezinte, de îndată, personal, la comisarii locali de repatriere, spre a fi înscriși la ultimul transport.

Cine nu se supune acestei îndatoriri pierde dreptul la repatriere și de la sine va fi scos depe lista de repatriere.

Aceia care au fost înscriși la repatriere, de la 20 Mai — 1 Iulie 1941, și care au dobândit în-

cunștințarea verbală de a-și prelunge șederea în România, trebuie, deasemenea, să se prezinte la comisarii locali, spre a li se

elibera o autorizare scrisă. Fără această autorizare verbală, încunștințarea verbală pierde valabilitatea legală.

ULTIMELE ȘTIRI

BUCUREȘTI, 4. (Rador). — Ministerul Economiei Naționale direcționează reglementării importului, aduce la cunoștința importatorilor că cererile de import în cota pe trimestrul 3/41 din Germania și protectoratul Boemiei și Moraviei numai pentru articolele cari au rămas supuse regimului autorizațiilor cât și cererile de import din celelalte țări se primesc de la 5 Iulie la 20 Iulie 1941 inclusiv.

Pentru mărfurile ce se vor importa din Germania și Protectorat cuprinse în lista 2-a se vor introduce cereri de import pentru cantitățile corespunzătoare cotelor

anuale.

Toate cererile de import înainta prin poștă sau se pune la registratură acestor puncte numai de împuterniciții mei respective.

Cererile de import se vor depune conform specificațiilor formularul tip.

În cerere se va specifica nou de înscriere în registrele tatorilor iar în lipsă, cel vechi.

Cererile cari nu vor fi înscrise în termenul prevăzut de act comunicat nu vor fi luate în derare modul de distribuție și disponibilitățile port nepermițând de cât reînnoirea în bloc a tuturor cererilor pe trimestru.

Registratură direcției țării importului este deschisă orice zi de lucru între orele

Numeroși supuși sovietici arestați în Franța

Vichy, 4 (Rador). — Ministerul de Interne publică următorul comunicat :

În urma ruperii relațiilor diplomatice cu „URSS” poliția a arestat un număr destul de mare de persoane pentru a constata dacă toți supușii sovietici erau în bună regulă și dacă ei nu reprezintă un pericol pentru securitatea națională.

Din ordinul amiralului flotei și cel al ministerului de interne cea mai mare parte din aceste persoane au fost imediat cercetate de „comisiuni de triaj” înstitute de prefectii fiecărui departament.

Aceste comisiuni au lucrat fără întrerupere examinând de la 30 Iunie, 6000 cazuri supuse aprecierilor. În numeroase cazuri cei examinați au fost puși în libertate. Operațiunile de triere însă nu sunt încă terminate. Datele statistice vor fi publicate de îndată ce ele vor putea fi stabilite în mod definitiv.

Cu titlu de exemplu se arată că din 250 persoane arestate la Vichy în dimineața zilei de 30 Iunie au fost eliberate 180 cari au făcut dovadă detașamentului lor la Franța precum și integrarea lor în economia franceză.

BERLIN, 4. (Rador). — la Marele Cartier General Führerului :

Führerul a trimis căpitanului Balthasar următoarea telegramă :

— În semn de recunoștință și de mulțumire pentru dvs. eroică în sprijinul nostru, vă conferim prin prezenta cea mai înaltă distincție de cavaler a ordinului de fier. Sunteți ofițer al forțelor armate germane, care primește distincție.